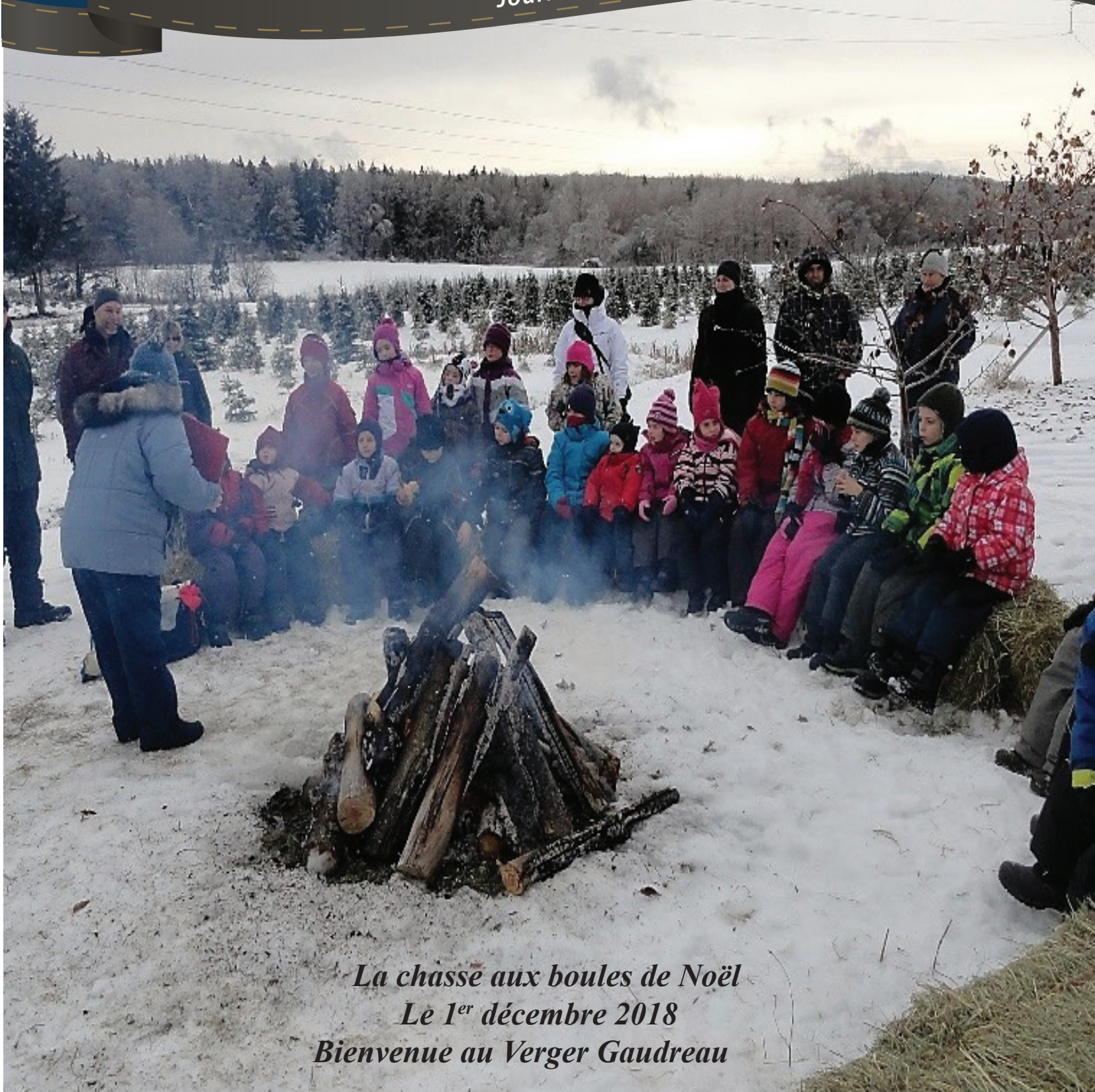


Décembre 2018

Le Vaillant



Journal communautaire de Cap-Saint-Ignace



*La chasse aux boules de Noël
Le 1^{er} décembre 2018
Bienvenue au Verger Gaudreau*

Éditrice

M^{me} Audrey Normand

Rédaction

M^{mes} Audrey Normand, Ginette Saillant, Marie-Claude Laberge, France Blais

Collaboration

Éconologis - programme gouvernemental, le comité de la Politique familiale, le Service des loisirs, le comité Culture et patrimoine, Réseau Biblio de la Capitale-Nationale, Société d'horticulture et d'écologie de Montmagny (SHEM), la Garde Paroissiale de Cap-Saint-Ignace, le club de l'Âge d'Or, le Cercle de l'amitié

Saisie des textes et correction

M^{me} Audrey Normand

Page couverture

La chasse aux boules
au Verger Gaudreau
1^{er} décembre 2018

Impression

Impression Rive-Sud

Abonnement

1 exemplaire = 2,50 \$

Les taxes applicables et les frais pour l'envoi postal en sus.

Coordonnées des comités et des organismes



BIBLIOTHÈQUE LÉO-POL-MORIN

M^{me} Ginette Saillant, responsable
100, place de l'Église
Tél. : 418 246-3037



GARDE PAROISSIALE

M. Clément Bernatchez, président
Tél. : 418 246-3205



CLUB OPTIMISTE

M. Sylvain Landry, président
Tél. : 418 246-3801



CERCLE DE L'AMITIÉ

M^{me} Claudette Painchaud, présidente
Tél. : 418 241-9512



CAISSE DE SECOURS

M^{me} Ginette Caron, présidente
Tél. : 418 246-5502
M^{me} Ginette Blanchet
Tél. : 418 246-3088



TOURISME CAP-SAINT-IGNACE

M^{me} Aline Guimont, présidente
223, chemin des Pionniers Ouest
Tél. : 418 246-5390 / 418 291-2581



CHEVALIERS DE COLOMB CONSEIL 10707

M. Jacques Guimont, grand chevalier
Tél. : 418 246-5339



SOCIÉTÉ SAINT-JEAN-BAPTISTE

M. Denis Jean, président par intérim
Tél. : 418 246-5133



POLITIQUE FAMILIALE

M^{me} Pauline Joncas, responsable
Tél. : 418 246-5526



CLUB DE L'ÂGE D'OR

M^{me} Julienne De Ladurantaye
Présidente
Tél. : 418 246-2321



MARCHANDS DE BONHEUR

M. Harold Bouffard, président
Tél. : 418 246-3575



COMITÉ CULTURE ET PATRIMOINE

M^{me} Stéphanie Bush, présidente
Tél. : 418 246-5631 poste 17
culturepatrimoine@capsaintignace.ca



LES FÊTES DE LA SAINT-HUBERT

M. André Paris, président
Tél. : 418 246-4343
sthubertfetes@gmail.com



FABRIQUE CAP-SAINT-IGNACE

M. Luc Paris, président
Tél. : 418 246-5328



RÉSIDENCE MARCELLE-MALLET

M^{me} Diane Laurendeau, présidente
Tél. : 418 246-5848



CPE LES CÂLINS D'AMOUR

M^{me} Nathalie Barré, gestionnaire
Tél. : 418 246-5773



Pour une entrée remarquée!

HIDF

Pavage d'asphalte

Contactez-nous pour une soumission sans frais

1.877.9.PAVAGE

Téléphone : 418.246.5219

Télécopieur : 418.246.5236

estimation@constructions hdf.com



Recommandé

Mot des élus

Chers Capignaciens et Capignaciennes,

L'année 2018 touche à sa fin et nous voulons partager avec vous notre bilan dont nous sommes très fiers. Certaines réalisations qui ont eu cours sur le territoire ces derniers mois, entre autres, étaient nécessaires afin de pallier à diverses problématiques que rencontraient notre municipalité. Les améliorations d'infrastructures ne seront que bénéfiques pour la population. D'ailleurs, nous tenons encore une fois à remercier les citoyens pour leur patience et leur indulgence, mais surtout pour leur grande collaboration suite aux inconvénients que cela a pu occasionner, notamment lors de la réfection des conduites sur Vincelotte et Souvenir.



En 2019, les projets tels que la construction du trop-plein pompé sur la rue du Manoir Est et la caserne sur le chemin Vincelotte seront complétés. De plus, nous travaillons très fort à créer un ou des nouveaux quartiers résidentiels, sans oublier l'apparition de nouvelles entreprises dans le parc industriel Hébert-Pelletier sur le chemin de la Rivière d'ici 2020. Parlant d'entreprises, nous sommes très heureux de voir que des entrepreneurs d'ici se distinguent sur le marché. C'est avec honneur que l'entreprise Paber Aluminium s'est vu remettre le prix Personnalité économique lors du Cocktail Prestige Desjardins le 16 novembre dernier. Nous tenons à adresser toutes nos félicitations à M^{me} Diane Collin et M. Luc Paris, propriétaires, ainsi qu'à tous leurs employés. Soulignons aussi la nomination de l'entreprise capignacienne Alectron analyse d'eau inc. propriété de M^{me} Joanie Desrosiers pour le Prix Fierté.

Une autre belle récompense est à souligner. *Le 13^e Concours 2018 Tournez-vous vers l'excellence*, offert par la Financière agricole du Québec, a attribué une bourse de 5 000 \$ au grand gagnant, M. Philippe Lemieux, agriculteur de notre municipalité. Ce concours souligne l'importance du travail de jeunes entrepreneurs agricoles. Un bel exemple de l'excellente relève agricole à Cap-Saint-Ignace dont nous avons de quoi être tous très fiers. Une superbe vidéo est disponible sur YouTube. Nous vous invitons à aller la visionner. Vous découvrirez de magnifiques panoramas accessibles à tous grâce aux droits de passage accordés sur certaines de leurs terres.

Nous profitons de l'occasion pour remercier les citoyens qui ont répondu en grand nombre à notre sondage pour les Fêtes du 350^{ème}. Le comité pour cette fête que nous voulons inoubliable sera formé en début d'année 2019. Ceux et celles qui veulent s'impliquer, sachez qu'il y aura toujours de la place pour vous.

Enfin, nous tenons à vous souhaiter les meilleurs vœux de joie et de bonheur pour la fête de Noël et la prochaine année. Que cette période de rassemblement en soit une de repos bien mérité et pleine de surprises. Santé, prospérité, réussite personnelle pour vous et les vôtres. Tous les employés municipaux se joignent à nous pour ces vœux.

Joyeuses festivités!

Votre Conseil municipal

Séance du 3 décembre 2018

[...]

7. Affaires nouvelles :

- a) Adoption des prévisions budgétaires de la Régie intermunicipale de gestion des déchets solides de l'Anse-à-Gilles;
- b) Adoption des prévisions budgétaires de la Régie intermunicipale de gestion des matières résiduelles de L'Islet-Montmagny;
- c) Calendrier des séances du Conseil de l'année 2019;
- d) Résolution autorisant la fermeture des bureaux de la Municipalité pour la période des Fêtes;
- e) Acceptation du dépôt des prévisions budgétaires de Transbélumont;
- f) Avis de motion, modification du règlement 446 concernant la rémunération des membres du Conseil;
- g) Programme de soutien financier pour municipalités Sécurité civile–Demande d'aide financière–Volet 1.

8. Affaires commencées :

- a) Dépôt des déclarations d'intérêts pécuniaires des membres du Conseil;
- b) Registre public des déclarations pour dons, marques d'hospitalités ou tous autres avantages;
- c) Règlement 2018-14 concernant la sécurité, la paix et l'ordre dans les endroits publics, abrogeant le règlement 2018-07;
- d) Demande de dérogation mineure, M^{me} Manon Tremblay, 327, rue du Coteau.

[...]

Nouvel horaire à la Municipalité

L'horaire des bureaux municipaux a récemment été modifié afin de bonifier les heures d'ouverture.

De novembre à avril 2019, les bureaux seront ouverts selon l'horaire suivant :

Lundi : 8 h à 16 h 45
Mardi : 8 h à 16 h 45
Mercredi : 8 h à 16 h 45
Jeudi : 8 h à 16 h 45
Vendredi : 8 h à 16 h 30



Les bureaux municipaux seront désormais ouverts tous les jours sur l'heure du dîner (période de 12 h à 13 h).

Séances extraordinaires

Le lundi 17 décembre prochain, il y aura **deux** séances extraordinaires subséquentes afin de présenter, dans un premier temps, le projet de règlement pour la taxation annuelle 2019 (19 h 45), et dans un deuxième temps, le budget et le programme triennal d'immobilisations 2019 (20 h).

Les élus vous invitent à participer en grand nombre afin que vous soyez informés du budget prévu pour l'an prochain.

Une période de questions portée exclusivement sur le budget futur est d'ailleurs prévue.



Résumé du procès-verbal de la séance ordinaire du 5 novembre 2018

2018-11-04 Politique en matière de drogues, alcool, médicaments et autres substances similaires

Il est proposé par le conseiller Jonathan Daigle, appuyé par le conseiller Gaétan Bélanger et résolu à l'unanimité des conseillers présents que la Municipalité de Cap-Saint-Ignace adopte la présente politique concernant l'usage de drogues, alcool, médicaments et autres substances similaires.

2018-11-05 Semaines de l'économie sociale en Chaudière-Appalaches

Il est proposé par la conseillère Pauline Joncas, appuyé par la conseillère Chantal Côté, et résolu à l'unanimité de proclamer les semaines d'économie sociale en Chaudière-Appalaches du 5 au 15 novembre afin de soutenir les activités proposées par la Table régionale d'économie sociale en Chaudière-Appalaches.

2018-11-06 Règlement numéro 2018-09 modifiant le règlement 462 portant sur les modalités de remboursement des frais de transport et d'hébergement pour tout le personnel de la Municipalité

Il est proposé par le conseiller Pierre Martineau, appuyé par le conseiller Gaétan Bélanger, et résolu à l'unanimité d'adopter le règlement numéro 2018-09 modifiant le règlement 462 portant sur les modalités de remboursement des frais de transport et d'hébergement pour tout le personnel de la Municipalité. Le règlement sera reproduit en entier dans le livre des règlements.

2018-11-07 Reddition de compte pour le Programme d'aide à la voirie locale – Projets particuliers d'amélioration

Il est proposé par le conseiller Pierre Martineau, appuyé par la conseillère Pauline Joncas, et résolu à l'unanimité que le Conseil de la Municipalité de Cap-Saint-Ignace demande au ministère des Transports du Québec de verser la subvention au montant de quinze mille dollars (15 000,00 \$) (dossier : 00026819-1-), le tout, tel que décrit au formulaire V-321.

2018-11-08 Acceptation du plan MADA (Municipalité amie des aînés)

Il est proposé par la conseillère Pauline Joncas, appuyé par la conseillère Chantal Côté, et résolu à l'unanimité des conseillers d'adopter le plan d'action soumis par le comité MADA.

Avis de motion, règlement modifiant le règlement 2018-07 concernant la sécurité, la paix et l'ordre dans les endroits publics

Je, soussigné, Jonathan Daigle, conseiller de la Municipalité de Cap-Saint-Ignace, précise qu'un avis est donné pour la présentation d'un règlement concernant la sécurité, la paix et l'ordre dans les endroits publics abrogeant le règlement numéro 2018-07, et ce, avec dispense de lecture.



EXCAVATION
GAMPELLE

INSTALLATION SANITAIRE
TRAVAUX (Forestier • Agricole • Commercial • Résidentiel)
VENTE ET TRANSPORT DE GRAVIER

Denis Gamache et Sonia Pelletier
1176, ch. des Pionniers Est, Cap-St-Ignace (Québec) G0R 1H0
Bureau: 418 246-5740 • Cell.: 418 241-9891 • Fax: 418 246-2143
Courriel: gampelle_gp@hotmail.com



Alectron
ANALYSE D'EAU
INC.

Techniciens qualifiés en gestion de l'eau reconnus par le ministère (MDDELCC) pour un bon contrôle de vos installations de traitement d'eau

Joanie Desrosiers - 1 581 985-6544 (sans frais)



2018-11-09 Programmation complète de travaux dans le cadre de la TECQ 2014-2018

Il est proposé par le conseiller Pierre Martineau, appuyé par le conseiller Gaétan Bélanger et résolu à l'unanimité des conseillers que la Municipalité s'engage à respecter les modalités du guide qui s'appliquent à elle :

- la Municipalité s'engage à être la seule responsable et à dégager le Québec et le Canada de même que leurs ministres, hauts fonctionnaires, employés et mandataires de toute responsabilité quant aux réclamations, exigences, pertes, dommages et coûts de toutes sortes ayant comme fondement une blessure infligée à une personne, le décès de celle-ci, des dommages causés à des biens ou la perte de biens attribuable à un acte délibéré ou négligent découlant directement ou indirectement des investissements réalisés au moyen de l'aide financière obtenue dans le cadre du programme de la TECQ 2014-2018;
- la Municipalité approuve le contenu et autorise l'envoi au ministère des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire de la programmation de travaux jointe à la présente et de tous les autres documents exigés par le ministère en vue de recevoir la contribution gouvernementale qui lui a été confirmée dans une lettre du ministre des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire;
- la Municipalité s'engage à atteindre le seuil minimal d'immobilisations en infrastructures municipales fixé à 28 \$ par habitant par année, soit un total de 140 \$ par habitant pour l'ensemble des cinq années du programme;
- la Municipalité s'engage à informer le ministère des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire de toute modification qui sera apportée à la programmation de travaux approuvée par la présente résolution;
- la Municipalité atteste par la présente résolution que la programmation de travaux ci-jointe comporte des coûts réalisés véridiques et reflète les prévisions de dépenses des travaux admissibles jusqu'au 31 décembre 2019.

2018-11-10 Cession du lot 6 151 871 situé dans le parc industriel

Il est proposé par la conseillère Chantal Côté, appuyé par le conseiller Gaétan Bélanger et résolu à l'unanimité des conseillers que :

1. la Municipalité de Cap-Saint-Ignace vende à 9366-9455 Québec Inc., ayant son siège au 869, chemin Bellevue Ouest, Cap-Saint-Ignace (Québec) G0R 1H0, sans aucune garantie légale et libre de toute priorité, charge, hypothèque et avec possession et occupation à compter de la signature de l'acte, un terrain portant le numéro de lot 6 151 871 circonscription foncière de Montmagny.
2. cette vente soit consentie pour le prix de cinquante-cinq mille six cent neuf dollars (55 609,00 \$) ainsi qu'aux charges et conditions contenues à la promesse de vente en date du 7 mai 2018 et dont le premier paiement de dix-huit mille cinq cent trente-six dollars et trente-quatre cents (18 536,34 \$), est payable au comptant à la signature de l'acte de vente notarié, le solde étant payable en deux (2) paiements annuels égaux et consécutifs de dix-huit mille cinq cent trente-six dollars et trente-trois cents (18 536,33 \$), et les suivants à chaque date anniversaire de la signature de l'acte;
3. le projet d'acte de vente, soumis pour approbation, soit et il est approuvé par les présentes;
4. d'autoriser son honneur la mairesse et la greffière à signer, pour et au nom de la Municipalité de Cap-Saint-Ignace, ledit acte de vente, à y consentir toutes les clauses et conditions qu'ils jugeront nécessaires; tous documents signés par eux lieront la Municipalité.

2018-11-11 Demande de circulation du Club Quad L'Oie Blanche sur notre réseau routier

Il est proposé par le conseiller Pierre Martineau, appuyé par la conseillère Pauline Joncas, et résolu à l'unanimité que le Conseil de la Municipalité de Cap-Saint-Ignace rejette, suite à l'analyse du dossier et aux divers commentaires reçus des citoyens, la demande du Club Quad L'Oie Blanche pour un nouveau tracé qui passerait sur les routes et chemins sous juridiction municipale suivants : le chemin Bellevue Ouest, la route des Pommiers, le chemin des Érables Ouest et la route à Collin.

2018-11-12 Levée de la séance

Il est proposé par le conseiller Pierre Martineau, appuyé par la conseillère Évelyne Gallet, que la séance soit levée à 20 heures 42.

Rapport de transactions

Octobre 2018

Ministre des finances, sûreté du Québec 2/2 vers. 2018	C1800446	112 358.00 \$
Lance ton livre, activité salon du livre 2018	C1800447	344.93 \$
DPOC Neopost Canada ltée, timbres 2018	C1800448	574.88 \$
Programme d'accès à la propriété 1/3 vers.	C1800449	1 362.66 \$
Municipalité de Cap-Saint-Ignace, dépenses petite caisse	C1800450	179.45 \$
Programme d'accès à la propriété, 1 vers 2018	C1800451	3 419.20 \$
Fabrique de Cap-Saint-Ignace, don M. Léon Caron	C1800452	25.00 \$
Fabrique de Cap-Saint-Ignace, don M. Alain Mercier	C1800452	25.00 \$
Collège de Sainte-Anne-de-la-Pocatière, aide financière	C1800453	200.00 \$
Le nettoyeur Magnymontois, nettoyage nappes salle	C1800454	158.46 \$
Molson Coors Canada, boisson bar salle	C1800455	262.62 \$
Excavation Gam Pelle, loc. machinerie quai halte routière	C1800456	247.19 \$
Chambre de commerce de Montmagny, dîner conférence	C1800457	45.00 \$
Réseau biblio de la Capitale-Nationale, formation biblio.	C1800458	100.00 \$
Librairie Livres en tête inc., achats livres bibliothèque	C1800459	414.86 \$
Municipalité de Cap-Saint-Ignace, remb. dépenses loisirs	C1800460	359.95 \$
Sports Experts, activité Politique familiale	C1800461	55.00 \$
Dicom Express, frais de transport aqueduc	C1800462	12.01 \$
École secondaire Louis-Jacques-Casault, don défi PL	C1800463	150.00 \$
Signalisation Lévis, signalisation activité loisirs	C1800464	169.01 \$
Centrale des syndicats démocratiques, remises syndicales	C1800465	490.00 \$
Annonceur de balle loisirs	C1800466	500.00 \$
La Ballounerie, achat jeux gonflables activité	C1800467	1 494.68 \$
Verger Gaudreau, activité Politique familiale	C1800468	72.00 \$
Wajax - Génératrice Drummond, inspection génératrice	C1800469	476.58 \$
Sani Fontaines, ent. réparation machine à eau	C1800470	787.44 \$
GHD Consultants ltée, projet caserne incendie	C1800471	2 706.51 \$
Laboratoires d'expertises de Québec ltée, projet trop-plein	C1800472	17 073.79 \$
Englobe corp. projet réfection Souvenir et Vincelotte	C1800473	17 835.21 \$
Alto communication, fourn. entretien salle	C1800474	225.32 \$
Michel Gamache & Frères inc., projet Souvenir Vinc. 6 ver.	C1800475	903 023.06 \$
Construction Citadelle inc., projet caserne 2 vers. 2018	C1800476	38 613.56 \$
Alimentation du Faubourg inc., fourn. activité, repas élus	C1800486	910.39 \$
Ministre du Revenu du Québec, remises gouv. prov. oct.	L1800122	15 570.34 \$
Revenu Canada centre fiscal, remises gouv. féd. octobre	L1800123	6 371.99 \$
Hydro-Québec, biblio, salle, éclairage public, ass. eaux	L1800124	8 187.80 \$
Shaw Direct, forfait du 17 oct. au 20 nov. 2018	L1800125	79.34 \$
Sonic coop, essence octobre 2018	L1800126	1 580.44 \$
Suncor energy products partnership, essence octobre	L1800127	530.57 \$
Telus Mobilité, cellulaires octobre 2018	L1800128	429.63 \$
Avantis Coopérative, fourn. entretien salle, voirie, aqueduc	L1800129	746.63 \$
Telus, Internet aqueduc, téléphone loisirs	L1800130	159.42 \$
Visa Desjardins, dépenses octobre 2018	L1800131	1 610.10 \$
Cogéco câble Québec, téléphone incendie, voirie, salle	L1800132	665.11 \$
Industrielle Alliance, reer et r.r.s. octobre 2018	L1800133	5 850.91 \$
Cégep de Saint-Laurent, formations (2) aqueduc	P1800407	3 478.00 \$
Compensation brigadière adulte 8 au 19 octobre 2018	P1800408	250.00 \$
Équipement voirie	P1800410	250.00 \$
Frais de déplacement bibliothèque et salle	P1800411	190.68 \$
Frais de déplacement et repas	P1800412	288.46 \$
Frais de déplacement, repas, formation	P1800413	313.09 \$
Groupe CCL, permis urbanisme	P1800414	463.35 \$
Impression Rive-Sud inc., papier lettre bureau	P1800415	588.67 \$
Les Concassés du Cap inc., gravier et transport	P1800416	12 067.94 \$
Michel Gamache & Frères inc., gravier bris aqueduc	P1800417	818.46 \$
Air liquide Canada inc., fourn. voirie	P1800418	22.77 \$
Maxxam Analytics, analyse eau octobre 2018	P1800419	692.15 \$
Groupe Ultima inc., ajout assurance informatique	P1800420	201.00 \$
Les Équipements J.L. Thibault inc. bottes sécurité voirie	P1800421	356.42 \$
MRC de Montmagny, collecte sélective sept. 2018	P1800422	2 139.24 \$
Croustilles Yum Yum enr., fourn. bar salle	P1800423	95.20 \$
Bureautique Côte-Sud enr., fournitures (diverses)	P1800424	1 229.27 \$
La Coopérative du journal de l'Oie Blanche, pub. St-Hubert	P1800425	109.23 \$
Compensation brigadière adulte 22 oct. au 2 nov.	P1800426	250.00 \$



Tourisme Chaudière-Appalaches, adhésion tourisme 2019	P1800428	704.34 \$
René Samson inc., enlever filet aux loisirs	P1800429	298.94 \$
Canadien National, projet réf. Souvenir Vincelotte	P1800430	2 848.11 \$
Canadien National, ent. passage à niveau octobre	P1800430	775.00 \$
A1 Hydraulique, ent. rép. fourn. cuisine salle	P1800431	39.09 \$
P/A G.G.M. (Montmagny), crédit pi'ce, fourn. ent. voirie	P1800432	380.99 \$
Les Éditions juridiques FD, mise à jour Code Civil	P1800433	113.40 \$
Fortin Sécurité Medic inc., fourn. voirie	P1800434	444.57 \$
Canadian Tire # 180, fournitures bibliothèque	P1800435	155.04 \$
Produits sanitaires uniques inc., produits ent. salle, loisirs	P1800436	1 106.64 \$
Mallette, honoraires professionnels	P1800437	1 321.06 \$
Numerique Tehcnologies inc., soutien site Internet	P1800438	43.12 \$
Production du journal Le Vaillant, novembre 2018	P1800439	343.00 \$
Postes Canada, vidanges monstres	P1800440	197.44 \$
Groupe Dynaco BMR, ent. réparation fourn. salle	P1800441	68.94 \$
Régie L'Islet-Montmagny, transport vidanges août 2018	P1800442	4 319.64 \$
Frais de déplacement loisirs	P1800443	32.12 \$
EDG Entreprise Daniel Gamache, entrée eau rte Souvenir	P1800444	1 932.16 \$
Interconnexions LD, soutien système téléphone	P1800445	878.99 \$
Municipalité Saint-François Riv. du Sud, formation tdj	P1800446	519.69 \$
Tetra tech QI inc., honoraires professionnels, trop-plein	P1800447	10 601.01 \$
Frais de déplacement	P1800448	104.64 \$
René Samson inc., éclairage public	P1800449	561.89 \$
Le nettoyeur Magnymontois inc., nettoyage de nappes salle	P1800454	86.49 \$
Gaudreau Environnement inc., collecte sélective octobre	P1800455	9 046.58 \$
Sous-total à la période 10		1 209 566.09 \$

Le Nettoyeur Magnymontois inc., chèque annulé C1800421 -----86.49 \$
Novembre 2018

Société des alcools du Québec, boisson bar salle	C1800477	889.98 \$
La Garde Paroissiale, don activité fête de Noël 2018	C1800478	75.00 \$
Location de service cours de yoga	C1800479	450.00 \$
Programme d'accès à la propriété	C1800480	698.80 \$
Aux soins de l'auto enr., pose de pneu véhicule urbanisme	C1800481	28.74 \$
Location de service cours de yoga	C1800482	480.00 \$
Club de hockey Midget AAA Lévis, don commandite	C1800483	80.00 \$
Maquillage pour enfants fête de la pomme	C1800484	125.00 \$
Location de service cours de dessins	C1800485	300.00 \$
Les Vergers du Cap, activité nouveaux arrivants	P1800450	144.00 \$
Paysagiste Au Naturel inc., déneigement halte 1 vers.	P1800451	186.84 \$
Compensation brigadière adulte sept. oct. nov. 2018	P1800452	62.50 \$
Frais de déplacement repas formation	P1800453	197.20 \$
Sous-total à la période 11		3 718.06 \$
Total		1 213 284.39 \$

Salaires	
Octobre 2018	63 162.33 \$ (5 semaines)

R.B.Q. : 2539-5153-11

Entrepreneur Général - Excavation
Forage - Dynamitage

L'Islet | **Cap-St-Ignace**
T. 418-247-3131 | **T. 418-246-5789**
www.michelgamache.com | www.fdcs.ca

Visa Desjardins (Octobre 2018)

Référence	Paiement	Description	Montant
	Accès D	Walmart (activité Halloween) Politique fam., Bureau, loisirs	517,03 \$
	Accès D	Cégep St-Laurent (inscription) Formation aqueduc	258.69 \$
	Accès D	Purolator (transport aqueduc, bureau et eaux usées)	31.56 \$
	Accès D	Librairie Renaud Bray (livres)	126.85 \$
	Accès D	Claire (fourn. heure du conte)	60.94 \$
	Accès D	Signoplus.ca (signalisation)	110,99 \$
	Accès D	Maxi (caisse bouteilles d'eau)	178.80 \$
	Accès D	Jean Coutu (activité loisirs) bureau et eaux usées)	107.39 \$
	Accès D	Michaels (fourn. salle et Club de lecture bibliothèque)	67.23 \$
	Accès D	Walmart (fourn. act. loisirs)	150.62 \$
TOTAL			1 610.10 \$

Informations générales

Cartouches d'encre

Il est toujours possible de venir déposer au Centre culturel vos cartouches d'encre vides et non utilisées. Il y a une boîte dans le bureau de la responsable de l'établissement.

Vous pouvez vous présenter pendant les heures d'ouverture.



Méfaisits au club de tir

Le club de tir Lucky Luke de Cap-Saint-Ignace a été la cible de méfaits récemment. L'organisation tient à mentionner la présence de caméras de surveillance sur le site et que les méfaits ont été portés aux autorités (Sûreté du Québec).

Enlèvement des excréments (animaux)

Il est regrettable de devoir rappeler certaines notions d'hygiène afin de s'assurer de la propreté de nos trottoirs, voies et sites publics. L'article 21 du règlement municipal 389 concernant les animaux mentionne que tout propriétaire, possesseur ou gardien doit enlever les excréments sur la propriété publique afin d'éviter les odeurs nauséabondes. [...] le gardien d'un animal doit avoir constamment en sa possession les instruments nécessaires à l'enlèvement des excréments.



L'article 27 de ce même règlement prévoit des amendes à quiconque, incluant le gardien d'un animal, contrevient ou commet une infraction au présent règlement, en outre des frais, **d'une amende de 50 \$** pour une première infraction et **de 100 \$ en cas de récidive** au cours des 12 mois subséquents.

Aucune excuse pour ne pas ramasser!

EDG

ENTREPRISE DANIEL GAMACHE

EXCAVATION VENTE DE GRAVIER DRAINAGE AGRICOLE TRAVAUX FORESTIERS	SOUDURE GÉNÉRALE SOUDURE ALUMINIUM REMORQUES FORESTIÈRES GODETS
---	--

33, CH. BELLEVUE EST
CAP- SAINT-IGNACE, QC
G0R 1H0
TÉL.: 418-241-6413

Katy Langlois et Patrick Gaumond
Propriétaires

Carrossier
ProColor

Centre de débosselage G. L. Inc.
Vitres d'autos G. & L. Langlois enr.

cdgl@cgocable.ca

T. 418 246.5853
F. 418 246.1330

278, Chemin Vincelotte
Cap-St-Ignace (Québec)
G0R 1H0

carrossierprocolor.com

Éconologis - Programme reconduit jusqu'en mars 2019

3 nouveautés au programme cette année

1) Seul critère d'admissibilité au volet 1 du programme : le seuil de revenu

Pour être admissible au programme Éconologis, voici les critères que vous devez respecter :

- vous êtes locataire ou propriétaire de votre domicile;
- le total des revenus de tous les occupants de votre domicile est inférieur au seuil de revenu admissible.

Les seuils de revenus admissibles sont établis en fonction du nombre d'occupants dans le domicile. Vous pouvez être admissible au programme Éconologis peu importe la forme d'énergie que vous utilisez pour votre chauffage principal. Vous ne pouvez pas vous inscrire au programme Éconologis si vous avez déjà bénéficié de ce programme au cours des cinq dernières années. Toutefois, si vous avez déménagé, vous pourriez être admissible au programme Éconologis pour votre nouveau domicile si vous n'avez pas bénéficié de ce programme au cours des trois dernières années.

Nouveautés cette année (2018-2019)

Si le chauffage est inclus dans votre loyer et que vous ne recevez pas de facture de chauffage, vous pouvez quand même être admissible à Éconologis (volet 1 du programme). Si vous utilisez le bois comme source de chauffage principal, vous pouvez quand même être admissible à Éconologis (volet 1 du programme). Si vous recevez une prestation pour personne handicapée du gouvernement fédéral et si vous êtes admissible au programme Éconologis vous pourriez être admissible à l'installation annuelle de pellicules plastiques aux fenêtres.

2) Remplacement gratuit des ampoules à incandescence par des ampoules DEL certifiée Energy Star

Les conseillers en efficacité énergétique qui effectuent les visites ont maintenant la possibilité d'installer des ampoules DEL, sans être restreints par une quantité maximum. Le but : remplacer les ampoules à incandescence, lesquelles sont énergivores et d'une durée de vie très courte comparativement aux ampoules DEL.

3) Remplacement gratuit d'un vieux frigo énergivore par un réfrigérateur Energy Star

Une grande nouveauté! L'inscription au programme Éconologis permet maintenant d'avoir accès au programme de remplacement de vieux réfrigérateurs. Certaines conditions s'appliquent.

Visitez le <http://www.transitionenergetique.gouv.qc.ca>



 LUMINAIRE FUTURA	Luminaires Hottes cuisinières Ventilateur salle de bain Foyers électriques Luminothérapie Ampoules LED/Halogène Fluorescents Ballasts BBQ en céramique « Big green »
Courtier en éclairage Résidentiel et commercial	
125, boulevard Taché Ouest Montmagny (Québec) G5V 3A6	
Tél. : 418 248-7335 eclairageraymond.com	

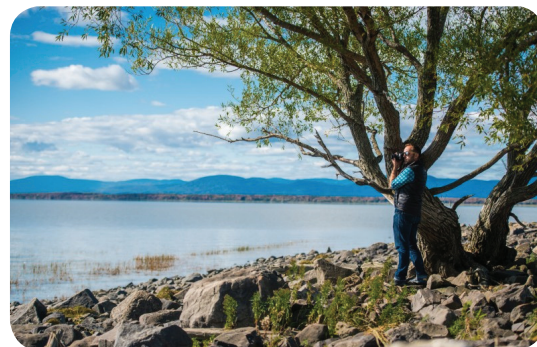
		49, rue Saint-Jean-Baptiste Est Montmagny (Québec) G5V 1J6
		Tél.: 418 248-4949 1 800 463-7031 Télec.: 418 248-3731
www.monburo.ca		 Détaillants autorisés
• FOURNITURES • AMEUBLEMENT	• PHOTOCOPIEURS • IMPRESSION NUMÉRIQUE	• LOISIRS CRÉATIFS • ENCADREMENT

Affaires municipales

Un vidéo corporatif pour Cap-Saint-Ignace

Dans le but de promouvoir Cap-Saint-Ignace, la Municipalité va créer, avec des vidéographes professionnels, un vidéo corporatif dans le but de présenter le territoire, les attraits, les activités et événements sous tous ses angles.

Nous tenons donc à informer la population qu'elle verra, à l'occasion, lors des activités et événements, cette équipe de vidéographes, et ce, au cours des deux prochaines années. L'équipe utilisera aussi possiblement des drones pour des prises de vue incroyables de certaines infrastructures et paysages.



Droit à l'image - La loi prévoit des limites au droit à l'image... il n'est donc pas absolu. Cela signifie qu'il y a des circonstances où votre image pourrait être utilisée sans votre consentement. C'est le cas dans une foule où des images sont captées de l'ensemble des gens présents. Nous tenons à vous en informer puisque l'équipe de vidéographes engagée par la Municipalité aura un accès privilégié lors d'événements publics et d'activités. Les organisations responsables de ces activités et événements seront informés de leur visite. Vous pourrez aussi voir un drone (dans les airs), seulement, sachez qu'il n'y aura aucune prise de vue des résidences.

Enfin, ce vidéo pourra être utilisé par des entreprises locales qui désireront présenter Cap-Saint-Ignace lors de leurs déplacements extérieurs pour affaires. Il sera aussi utilisé sur les réseaux sociaux, Internet et comme outil promotionnel pour Tourisme Cap-Saint-Ignace et accès touristiques extérieurs.

AU SOINS DE L'AUTO inc.

NAPA CARROSSIER AUTORISÉ

Réjean Thibault Débosselage et peinture
Autos/Camions/ Machinerie lourdes

716, des Pionniers Ouest, Cap-Saint-Ignace (Québec) G0R 1H0
Tél.: (418) 246-5829 Rés.: (418) 246-3767
Fax: (418) 246-3603 Sans frais: 1-866-241-5829

MARCHÉ BONICHOIX

Marc Richard & Marie-Andrée Fournier
Propriétaires

511, route du Petit-Cap, Cap-Saint-Ignace (Québec) G0R 1H0
Téléphone: 418 246-5575

FP

FONTAINE PICARD
cabinet de services financiers

1-74, rue Saint-Jean-Baptiste Est
Montmagny (Québec) G5V 1K1

418 248-2404 fontainepicard.ca

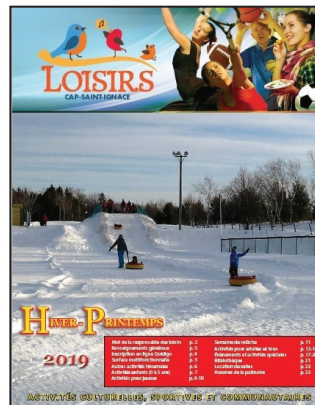
Placements garantis • Fonds distincts // Assurance vie • Salaire • Maladies graves // Assurances collectives • Rentes collectives

Loisirs et culture

Info-loisirs hiver-printemps 2019

La programmation est actuellement disponible en ligne au www.capsaintignace.ca dans la section Info-loisirs (Loisirs et Culture) ou via Facebook. Vous recevrez également l'exemplaire par la poste d'ici quelques semaines.

Vous pouvez, dès maintenant, vous inscrire à vos activités favorites. **Inscrivez-vous le plus tôt possible. De cette façon, les cours pourront débuter à la date prévue.**



Ouverture de la patinoire hiver 2018-2019

Dès que la température le permettra, vous pourrez venir patiner au parc municipal Optimiste. Vous trouverez l'horaire de glace dans l'Info-loisirs hiver-printemps 2019 (heures d'ouverture, horaire régulier, horaire pour la période des fêtes).



Rencontre amicale de Noël

Il y aura une rencontre amicale de Noël pour les gens du Club 500 le **18 décembre 2018** au parc municipal Optimiste.



Venez vous joindre à nous de 13 h à 16 h. Il y aura des crudités, sandwiches, gâteaux et surprises. Le coût est de 2 \$ par personne.

Venez festoyer avec nous!

Gagnants - Sondage

Voici les gagnants du concours qui se terminait le 12 novembre dernier dans le cadre du sondage des festivités du 350^e de Cap-Saint-Ignace :

M^{me} Andrée-Anne Caron

Livre de Cap-Saint-Ignace (La Plume d'Oie)

M^{me} Isabelle Gagnon

Certificat-cadeau de 50 \$ (Boulangerie Blouin)


Félicitations!



181, 3^e Avenue, L'Islet (Québec) G0R 2C0 | 418 241-6410 | www.cuisineeg.com | eric@cuisineeg.com

**CUISINE ET SALLE DE BAIN | UNITÉ DE RANGEMENT | FABRICATION | RÉNOVATION | INSTALLATION
POSE DE COMPTOIR | SUR MESURE | ARMOIRES | SERVICE DE PLAN | VENTE DE MATÉRIEAUX ET QUINCAILLERIE**

Propriétaire : Eric Giasson



**Programme
Accès-Loisirs
Montmagny-Nord**


- ✓ Vous désirez participer à des activités de loisirs?
- ✓ Vous êtes en situation de faible revenu?

Le programme Accès-Loisirs vous permet d'accéder à un loisir gratuitement, peu importe votre âge.

Gratuit

PROCHAINES INSCRIPTIONS

HIVER 2019



- **Le jeudi 13 décembre 2018 de 16 h à 20 h**
65, avenue de la Gare, Montmagny
- **Le jeudi 10 janvier 2019 de 10 h à 14 h**
65, avenue de la Gare, Montmagny
630, route du Petit-Cap, Cap-Saint-Ignace

Preuve de revenu et preuve de résidence exigées à l'inscription.

Des activités appréciées lors de la Journée nationale des enfants

Le comité de la Politique familiale a tenu à souligner le 20 novembre dernier la Journée nationale des enfants. Étant une Municipalité Amie des enfants depuis l'an dernier, il était opportun d'organiser des activités pour les enfants lors de cette journée spéciale.

Les enfants âgés de 0 à 5 ans étaient invités à profiter d'une foule d'activités, de parcours psychomoteurs et d'ateliers de l'organisme Pirouette et Cabriole au Centre culturel. Les enfants de la garderie Les Câlines d'Amour et les élèves de la maternelle 4 ans de l'école Mgr-Sirois ont eu beaucoup de plaisir et ont pu profiter des nouveaux jeux gonflables nouvellement acquis par la Politique familiale.

Une collation a aussi été servie et les élèves de l'école primaire ont pu participer à un concours. Les classes de maternelle, 1^{ère} et 2^e année avaient un dessin à colorier, les classes de 3^e, 4^e, 5^e et 6^e année avaient un questionnaire à remplir contenant trois questions portant sur de nouvelles idées d'activités. Prix à gagner... un certificat-cadeau du Service des loisirs et quelques surprises!



Le tirage aura lieu à la mi-décembre. Enfin, cette journée fut bien appréciée de tous!



Stéphane Mercier, vice-président estimateur

81, rue Saint-Jean-Baptiste Ouest, Montmagny (Québec) G5V 3B8
Téléphone : 418 248-0210 - Télécopieur : 418 248-1400
rlsamson@globetrotter.net

NOUVEAU



Débosselage sans peinture
Langlois

UNE BOSSE ?
ON A LA SOLUTION

Michael Langlois • 15 ans d'expérience

Rapide • À une fraction du prix • Conservation de la peinture d'origine

418 234-4684 • dsplanglois@outlook.com

Chronique D'hier à aujourd'hui...

Un centenaire à souligner

Le 15 décembre 1918, un joyau était inauguré dans notre belle église : un orgue CASAVANT à trois claviers et à trente-sept jeux construit en chêne massif. Il a été acheté au coût de 9 600 \$ et remplaçait le premier orgue, un Warren, acheté en 1900, qui venait de l'église protestante St. Andrew de Québec.

Dès son arrivée à Cap-Saint-Ignace en 1917, le curé de l'époque, Louis-Adélarde Gagnon, constata que l'orgue existant était souvent brisé et demandait beaucoup de réparations. Alors, avec le consentement des marguilliers et des paroissiens, il commanda ce nouvel orgue très perfectionné à la Maison Casavant de Saint-Hyacinthe (aujourd'hui Casavant Frères).

L'inauguration solennelle fut soulignée avec un grand concert donné par M. Jos.-Arthur Bernier, organiste de Québec, mais béni privément par l'abbé Bernard Bernier en novembre 1918. La première organiste engagée fut une jeune fille de dix-huit ans, Lucienne Bernier, dont Léopold Morin, pianiste reconnu de notre paroisse, n'avait que d'éloges à son endroit et aimait l'entendre jouer durant les offices religieux.

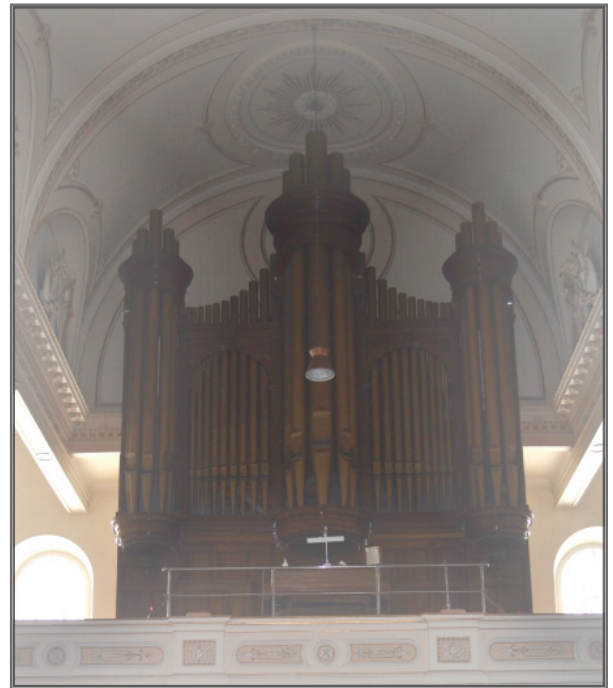
À votre prochaine visite dans l'église, n'hésitez pas à jeter un coup d'œil derrière vous en levant les yeux pour admirer ce chef d'œuvre...

Tiré de : Cap-Saint-Ignace 1672-1970, Jos.-Arthur Richard, ptr..

À la découverte de l'église de Cap-Saint-Ignace

Photo de l'orgue : France Blais

Photo en médaillon : Thérèse Coulombe, organiste qui a joué pendant des décennies dans notre église (Crédit photo : Georges De Roy)





SERVICE DE LIVRAISON
64, du Manoir Ouest
Cap-Saint-Ignace
418 246-3456

Centre de rénovation du Cap

Toujours le même bon service !

Pour vos travaux de...

- Construction • Démolition
- Rénovation • Nettoyage...

R.B.Q. 2164-1964-99

418 246-3255
1 877 646-3255
www.concassesducap.com

LES CONCASSÉS DU CAP inc.

Plusieurs dimensions disponibles, selon vos besoins

Éco-Centre du Golf

Votre partenaire environnemental sur la Côte-du-Sud!

- Centre de tri
- Récupération et valorisation des matériaux, secs (bois, béton, métal, carton, meubles, matériaux de construction)

550, chemin du Golf Montmagny • **418 248-3323**

Un salon réussi pour les Féeries des artisans

Les féeries des artisans qui avait lieu le dimanche 25 novembre dernier a attiré 250 visiteurs provenant de Lévis, Bellechasse, Montmagny et L'Islet. Les artisans qui étaient présents ont présenté différentes créations et produits. Les visiteurs avaient accès à :

- de l'art textile (laine, cuir, dentelle, tissage, etc.);
- des décorations (articles en bois de grève et recyclé, Noël, peinture, etc.);
- des soins du corps;
- des produits joailliers;
- des produits agroalimentaires;
- des auteurs(es).

Enfin, c'est 120 \$ en certificat-cadeau qui a été remis parmi les nombreux visiteurs. Merci à vous tous!



Conteneur récupérateur de textiles (à l'arrière du bureau municipal)

N'oubliez pas que vous devez mettre vos articles (vêtements, tissus, etc.) **dans des sacs bien fermés** avant de déposer ceux-ci dans le conteneur. Quand le conteneur est plein, le couvercle reste ouvert et les vêtements et articles qui s'y trouvent sont alors exposés à la pluie. Lorsque détrempés, ils sont irrécupérables pour le recyclage.



**Le nettoyeur
magnymontois
inc.**

Service de:
Nettoyage à sec - Buanderie
Location industrielle & commerciale

124, avenue St-Pierre
Montmagny, QC G5V 2R1
248-2012

MICHEL LEMIRE &
MIREILLE PROULX, PROPS

Pour rénovation de tout genre,

Gaétan Fournier Construction enr

418-246-5960

Gaétan Fournier
Menuisier

Licence: 8000-3320-56 | tps: R137809646
tvq: 1016612231T00001



**Cercle de l'amitié
Cap-Saint-Ignace**


- *Accompagnement de transport aux rendez-vous médicaux*
- *Popote roulante*
- *Visite d'amitié*
- *Activités*

100, place de l'Église, Cap-Saint-Ignace (Québec) G0R 1H0
Tél.: 418 241-9512

www.patkohnstruction.com

PAT
KOHNSTRUCTION
Entrepreneur général spécialisé

Patrice Kohnen, propriétaire
Tél. : 418 246-3082 • Cell. : 418 241-6141
Licence R.O.B.: 5605-0131-01



GB GARAGEBOX
Région Québec, Chaudière-Appalaches
TRANSFORMATION ET RÉAMÉNAGEMENT DE GARAGE

Bibliothèque Léo-Pol-Morin

Livre-toi à ta biblio... deviens bénévole !

Du 5 décembre au 13 avril prochain, la campagne de recrutement de bénévoles du Réseau BIBLIO CNCA sera en cours. Vous devez vous présenter au comptoir de prêt et mentionner à nos bénévoles votre intérêt à faire partie de l'équipe de la bibliothèque Léo-Pol-Morin. Nous prendrons en note vos coordonnées et vous pourrez alors compléter un bulletin de participation pour le tirage d'un chèque-cadeau de **La Cache à Maxime - Hôtel, spa & vignoble** offert par le Réseau BIBLIO CNCA.

Vous avez moins de 18 ans, vous obtiendrez deux bulletins de participation.

Le tirage des prix de participation aura lieu le vendredi 26 avril 2019 au centre administratif du Réseau BIBLIO CNCA.

Heure du conte anglais / français

Le 7 décembre prochain à 18 h 30, nous invitons vos petits lutins à venir participer à l'heure du conte de Noël en compagnie de Flore et Florentine. L'heure du conte et la séance de bricolage se dérouleront en anglais et en français.

L'animation est d'une durée de 30 à 60 minutes. La présence d'un parent est requise tout au long de l'activité.



Nos nouveautés

Romans québécois

La marche des nuages (Tome 3) - Josée Ouimet

William et Éva (Tome 1 et 2) - Mélanie Calvé

Biographie

Faut que je te parle - Debbie Lynch-White

Jeunesse

L'escouade F.L.O. (Tome 1) - Catherine Roussel

Lola Rock (Tome 3) - Élodie Loisel



Journée internationale des bénévoles : le 5 décembre 2018

En ce 5 décembre, nous remercions chaleureusement chacun d'entre vous de votre implication à la bibliothèque. Chaque geste est important, soyez fiers de votre engagement.

Chers bénévoles de tous âges, nous vous souhaitons un joyeux 5 décembre!

Horaire du temps des fêtes

Veillez prendre note que la bibliothèque sera fermée du 24 décembre au 6 janvier inclusivement.

Évènements à venir

7 Janvier	Ouverture de la bibliothèque
31 Janvier	Atelier numérique
21 Février	Conférence « Être soi avec son argent » Marc Blais
1 ^{er} Mars	Exposition à la bibliothèque

Heures d'ouverture

Lundi	19 h à 20 h
Mardi	13 h à 15 h
Mercredi	19 h à 20 h 30
Vendredi	19 h à 20 h 30



418 246-3037 ou biblicap@capsaintignace.ca

Associations

La Société d'horticulture et d'écologie de Montmagny (SHEM) a le plaisir de vous inviter à la conférence de M. Claude Gélinau, de l'ITA de La Pocatière, portant sur la culture des raisins de table, leur choix et leur entretien.



La conférence aura lieu **le mardi 11 décembre 2018**, à compter de 19 h à la cafétéria de l'école secondaire de Montmagny. L'entrée est gratuite pour les membres et les étudiants sur présentation de leur carte. Le coût est de 5 \$ par personne pour les non-membres.

Renseignements : M^{me} Lucie Michon au 246-5237.

L'arrivée du Père Noël, c'est le 22 décembre cette année! HO! HO! HO!

Ho! Ho! Ho! les jeunes...

Les membres de la Garde Paroissiale ont reçu un message du Père Noël dernièrement informant les citoyens de Cap-Saint-Ignace qu'il sera parmi nous **le samedi 22 décembre prochain (nouvelle date)**. C'est au Centre culturel, à compter de 13 h que les lutins du Père Noël vous accueilleront.

13 h 30 : Spectacle organisé par la Politique familiale
14 h : Arrivée du Père Noël et début de la remise des cadeaux

La Garde Paroissiale vous offrira du jus et des clémentines et la Politique familiale offrira des sacs de jujubes aux enfants.

Il y aura aussi une maquilleuse pour les jeunes et surtout, n'oubliez pas de vous préparer une chanson pour le Père Noël. Les dessins pour le Père Noël et les prix de présence vous seront distribués à l'école, dans les garderies et dans les dépôts habituels.

C'est donc un rendez-vous le samedi 22 décembre!

Le Père Noël vous attend en très grand nombre.



Organisée par : Garde Paroissiale de Cap-Saint-Ignace
Collaboration : Comité de la Politique familiale

CONSTRUCTIONS J. COULOMBE INC.
constructionsjcoulombe.com

ENTREPRENEUR GÉNÉRAL
CONSTRUCTION ET RÉNOVATION

- RÉSIDENTIELLE
- COMMERCIALE
- AGRICOLE

Tél.: 418 234-4907
info@constructionsjcoulombe.com

RBO: 5671-6657-01

PABER ALUMINIUM

info@paber-alu.com
T 418 246-5626 F 418 246-3455
296, chemin Vincelotte
Cap-Saint-Ignace (Québec) G0R 1H0
paber-alu.com

SOIRÉE BYE BYE - 31 décembre 2018

Organisée par le Club de l'Âge d'Or pour une troisième année consécutive et après un vif succès l'an dernier, la traditionnelle soirée BYE BYE du 31 décembre est de retour. Venez vous divertir dans une ambiance festive et réservez en famille ou en groupe pour seulement 12 \$ par personne auprès de Joseph-Émile Richard au 246-5450, ou encore auprès de Ginette Saillant au 246-3075.

Vous serez attendus au Centre culturel dès 20 h 30 (accueil) (grignotines)

***Duo musical Jean-Paul et Sylvie**

***Musique, danses sociale, en ligne et canadienne**

***Réveillon avec buffet chaud et froid dès minuit (sandwichs, paté, salades)**

***Prix de présence et service de bar disponible**

Bonne Année 2019



Venez en grand nombre à cette soirée festive qui nous mènera vers l'an 2019!

Paniers de partage

Cette année encore, les gens dans le besoin pourront faire une demande pour obtenir un panier de partage (bon d'achat), initiative du Cercle de l'amitié, du 1^{er} décembre au 14 décembre inclusivement. Pour ce faire, ils doivent téléphoner au 418 246-3245.

Suite à cela, ces personnes dans le besoin seront avisées de l'heure, de la date et de l'endroit où elles pourront aller chercher leur panier de partage.

Toutes les personnes qui désirent contribuer aux paniers de partage, en faisant un don monétaire, si minime soit-il, peuvent le faire au presbytère les lundis de 9 heures à midi et de 13 heures à 16 heures ou les mercredis de 9 heures à midi du 1^{er} au 14 décembre 2018.

Merci de votre générosité!



En 2017, c'est plus de 22 familles d'ici qui ont reçu

un bon d'achat pour la période des fêtes. Parmi ces familles, il y avait 15 enfants et 10 adolescents.

PAPETERIE - ENCART - DÉPLIANT - BROCHURE - POCLETTE

impression RIVE SUD

Un imprimeur de qualité!

Montmagny 418 248-6965 Lévis-Québec 418 830-1505

D Maisons funéraires
De la Durantaye et Fils INC.
Depuis quatre générations

Bernard et Benoît de la Durantaye
Cap-Saint-Ignace • L'Islet • Saint-Jean-Port-Joli
et paroisses environnantes

C. Lavoie et Fils
Saint-Pamphile et paroisses environnantes

Téléphone : 418 246-5337 • www.deladurantaye.qc.ca

Ces personnes âgées qui souffrent de solitude

Avec le vieillissement de la population, de plus en plus de personnes âgées souffrent de solitude. Ce sentiment d'isolement est ressenti **plus intensément pendant les périodes festives (Noël, Saint-Valentin, Pâques, etc.)** bien qu'il puisse aussi être présent quotidiennement. La solitude chez nos personnes âgées ne doit pas être prise à la légère puisqu'elle est lourde de conséquences :

- perte d'autonomie;
- désordres alimentaires;
- élévation du stress et de l'anxiété;
- dépression;
- troubles du sommeil;
- pensées suicidaires;
- augmentation du risque de maladies chroniques (cardiaques ou vasculaires)



Notre société a le devoir de briser l'isolement dont souffrent plusieurs personnes âgées afin de vaincre la solitude et ses conséquences.

La solitude et l'isolement des aînés sont avant toute chose un enjeu social. Les gouvernements, la communauté médicale, les intervenants, les groupes sociaux, etc. doivent s'y intéresser de plus près. Par ailleurs, les familles doivent être, dans un premier temps, davantage présentes auprès de leurs aînés et dans un deuxième temps, porter attention aux signes indiquant une détérioration du bien-être de ces personnes.

Lutter contre la solitude, c'est prévenir l'exclusion, la pauvreté, la perte d'autonomie, l'indifférence et la détresse psychologique et émotive. Chacun doit faire sa part pour contribuer au mieux-être de nos aînés et mettre de l'avant des mesures permettant de contrer la solitude et l'isolement.

N'oubliez pas vos aînés pendant la période des Fêtes. Invitez-les à la maison, festoyez avec eux et à votre façon mais surtout, ne les laissez pas seuls et surtout pendant cette période festive qu'est le temps des Fêtes!

Nos aînés sont un trésor à la fois national et familial.



MARC HURTUBISE, B, Pharm.
Pharmacien - propriétaire
42, chemin des Pionniers Est
Cap-Saint-Ignace (Québec) G0R 1H0
Téléphone : 418 246-5613
Télécopieur : 418 246-5699
marchurtubise@uniprix.com





Municipalité de Cap-Saint-Ignace

180, place de l'Église, Cap-Saint-Ignace (Québec) G0R 1H0

Téléphone : 418 246-5631

Télécopieur : 418 246-5663

Site Internet : www.capsaintignace.ca

Conseil municipal

M^{me} Jocelyne Caron

Mairesse
Membre ex-officio de tous les comités

M. Pierre Martineau

Travaux publics, hygiène du milieu
et eau potable et sécurité civile

M. Jonathan Daigle

Service des loisirs, Centre culturel,
et ressources humaines

M^{me} Pauline Joncas

OMH, transport adapté, Culture et Patrimoine,
Service incendie et Politique familiale et MADA

M. Gaétan Bélanger

Service incendie, ressources humaines,
substitut au Conseil des maires, substitut à
la Régie intermunicipale de l'Anse-à-Gilles
(RIMAG) et de l'Islet-Montmagny, sécurité civile,
hygiène du milieu et eau potable

M^{me} Évelyne Gallet

Immigration, Tourisme et bibliothèque

M^{me} Chantal Côté

Comité consultatif d'urbanisme
et développement, représentante au Conseil
des maires

SALLE LÉANDRE-BOUTIN : 418 246-4260

CENTRE CULTUREL : 418 246-3075

PARC MUNICIPAL OPTIMISTE : 418 246-5526

SERVICE DES LOISIRS : 418 246-5526

BIBLIOTHÈQUE MUNICIPALE : 418 246-3037

POUR INFORMATION : 418 246-5631 poste 10

911, en tout temps!

Employés municipaux

SOPHIE BOUCHER (POSTE 12), directrice générale et secrétaire-trésorière
dg@capsaintignace.ca

AUDREY NORMAND (POSTE 10)

Secrétaire adjointe
Éditrice du journal *Le Vaillant*
adjointe@capsaintignace.ca

MÉLANIE GAMACHE (POSTE 13)

Secrétaire administrative
administration@capsaintignace.ca

FRANCE BLAIS (POSTE 18)

Agente de bureau
secretariat@capsaintignace.ca

MARIE-CLAUDE LABERGE (246-5526)

Service des loisirs
loisirs@capsaintignace.ca

CHANTAL LÉVESQUE (246-5526)

Animatrice communautaire
animatrice@capsaintignace.ca

GILLES GUIMONT (POSTE 11)

Inspecteur en bâtiment et environnement
urbanisme@capsaintignace.ca

DENIS MERCIER (246-5008 ou 241-8383)

Aqueduc et assainissement des eaux
hygienedumilieu@capsaintignace.ca

JEAN-FRANÇOIS RICHARD

(246-5008 ou 241-3457)
Responsable des travaux publics
travauxpublics@capsaintignace.ca

GUILLAUME THIBAUT

MARTIN ALLAIRE
Préposés aux travaux publics

GINETTE SAILLANT (246-3075)

Responsable du Centre culturel
Responsable de la bibliothèque Léo-Pol-Morin
centreculturel@capsaintignace.ca

ÉRIC LABERGE

Concierge

HORAIRE D'HIVER (novembre à avril 2019)

Du lundi au jeudi de 8 h à 16 h 45 (ouvert tous les midis)

Vendredi de 8 h à 16 h 30 (ouvert le midi)

URGENCE

Bris d'aqueduc : 418 241-8383

Déversement ou autre situation anormale : 418 241-3457

PRESBYTÈRE : 418 246-5328

BUREAU DE POSTE : 418 246-5520

INFO SANTÉ : 418 248-5080

C.L.S.C. : 418 248-2572

AL-ANON : 418 291-2995

ALCOOLIQUE ANONYMES : 418 354-2178

TRANSPORT ADAPTÉ : 418 248-7444

AMBULANCE ST-JEAN : 418 246-3748

TRANSPORT COLLECTIF : 418 248-0445



Conscient de vos besoins

- ◀ Déménagement
- ◀ Entreposage
- ◀ Transport spécialisé

482, boulevard Taché Est
Montmagny (Québec) G5V 1E2

418 248-9353 | 1 866 448-9353

bomontexpert.com

Décembre 2018

DIMANCHE	LUNDI	MARDI	MERCREDI	JEUDI	VENDREDI	SAMEDI
						1^{er} décembre Chasse aux boules Verger Gaudreau 13 h 30
2	3 Séance du Conseil 20 h	4 Club 500	5 Journée internationale des bénévoles	6 Dîner du Cercle de l'amitié	7 Heure du conte 18 h 30 Anglais/Français	8 Soirée Grosse Bière Centre culturel (Club Optimiste)
9	10	11 Club 500 Conférence horticole (voir page 16)	12	13 Programme Accès-loisirs (voir page 11)	14	15
16	17 Deux séances extraordinaires (19 h 45 et 20 h) (Budget)	18 Rencontre amicale de Noël - Club 500 (voir page 10)	19	20	21	22 Arrivée du Père Noël au Centre culturel Dès 13 h
23	24 Veille de Noël	25 Noël	26	27	28	29
Bureaux municipaux fermés						
30	31 Soirée de fin d'année BYE BYE 2018 - p. 17	1^{er} janvier Jour de l'An	2	3	4	5
Bureaux municipaux fermés						

Horaires de la bibliothèque : les lundis de 19 h à 20 h, mardis de 13 h à 15 h, mercredis et vendredis de 19 h à 20 h 30
 Horaires des bureaux municipaux : lundi au jeudi de 8 h à 16 h 45 et le vendredi de 8 h à 16 h 30 (ouvert le midi)



Vidanges



Recyclage